

HG®

**auto
voitures**

bekleding reiniger nettoyant revêtement Polsterreiniger

**voor auto, boot
en caravan**

**pour voiture,
bateau et caravane**

500 ml e

HG bekleding reiniger

HG "bekleding reiniger" is speciaal ontwikkeld voor het reinigen van stoffen bekleding in de auto, boot of caravan.

Gebruiksaanwijzing:

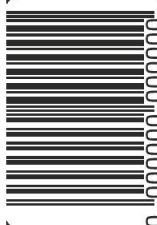
De nippel op de voorzijde een kwartslag draaien. Het te reinigen oppervlak besproeien en met een schone, absorberende doek, liefst badstof of keukenpapier, het vuil opnemen en droog wrijven. Bij sterke vervuiling na het sproeien het oppervlak met een zacht borsteltje bewerken, daarna enige minuten laten inwerken en dan pas droog wrijven. Bij hardnekkige vervuiling kan deze behandeling zonder enig risico meerdere keren herhaald worden. Na gebruik de nippel weer een kwartslag draaien (OFF).

Attentie: Fles rechtop vervoeren en bewaren. HG "bekleding reiniger" is uitsluitend geschikt voor stoffen bekleding. Test in alle gevallen de kleurechtheid van de bekleding: wrijf een met HG "bekleding reiniger" bevochtigde doek over de bekleding op een onopvallende plaats. Niet vermengen met chloor/ chloorbleekmiddel. Niet sproeien op metaal. Rechtop op een droge en koele plaats bewaren. • Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 (0)36 54 94 777 • Consumenten informatieblad is te verkrijgen op www.HG.eu

**REINIGINGS- OF
ONDERHOUDSVRAGEN?**
www.HG.eu



0515901105003 1711



HG nettoyant revêtement

HG "nettoyant revêtement" mis au point spécialement pour le nettoyage des tissus de revêtements de voitures, bateaux, caravanes.

Mode d'emploi:

Tourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour. Arroser la surface à nettoyer et enlever la saleté au moyen d'un chiffon propre et absorbant, de préférence du tissu éponge ou de l'essuie-tout. Sécher en frottant. En cas d'encrassement tenace, frotter la surface, après l'arrosage au moyen d'une brosse douce; laisser pénétrer quelques minutes et frotter à sec. Le traitement peut se répéter plusieurs fois sans risque. Après usage, retourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour (OFF).

Attention: Transporter et conserver le flacon à la verticale. L'emploi du HG "nettoyant revêtement" est réservé uniquement aux revêtements en tissu. Dans tous cas, tester la résistance de la teinture: frotter au moyen d'un chiffon imbibé du HG "nettoyant revêtement" sur une surface discrète. Ne pas utiliser en mélange avec du chlore ou un javellisant. Ne pas pulvériser sur du métal. Conserver au sec et au frais. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 (0)36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse www.HG.eu

**DES QUESTIONS AU SUJET DU
NETTOYAGE OU DE L'ENTRETIEN?**
www.HG.eu

HG Polsterreiniger

HG "Polsterreiniger" wurde speziell entwickelt für die Reinigung von Stoffpolsterung im Auto, Boot oder Wohnwagen.

Gebruiksaanwijzing:

Den Sprühaufsatz an der Vorderseite um ein Viertel drehen. Die zu reinigende Oberfläche mit einem sauberen, saugkräftigen Tuch vorzugsweise Frottee oder Küchenpapier, den Schmutz aufnehmen und trocken reiben. Bei starker Verschmutzung nach dem Sprühen die Oberfläche mit einer weichen Bürste behandeln, anschließend einige Minuten einwirken lassen und erst danach trocken reiben. Bei hartnäckiger Verschmutzung kann diese Behandlung ohne Gefahr mehrere Male wiederholt werden. Den Sprühaufsatz nach Gebrauch um ein Viertel drehen (OFF).

Achtung: Die Flasche aufrecht stehend transportieren und lagern. HG "Polsterreiniger" ist ausschließlich für Stoffpolsterungen geeignet. Testen Sie in allen Fällen die Farbbeitheit der Polsterung: Reiben Sie ein mit HG "Polsterreiniger" befeuchtetes Tuch an einer unauffälligen Stelle über das Polster. Nicht mit Chlor/ chlorhaltigen Bleichmitteln vermischen. Nicht auf Metall sprühen. Aufrecht stehend und an trockener und kühler Stelle aufbewahren. • Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 (0)36 54 94 777 anfragen • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter www.HG.eu erhältlich.

**FÜR REINIGUNGS- UND
PFLEGEFRAGEN**
www.HG.eu

bevat o.a. / contient entre autres / enthält u.a.:

anionogene en niet ionogene oppervlakteactieve stoffen/agents de surface anioniques et non ioniques/nichtionische Tensidien, zuurstofbleekmiddelen/agents de blanchiment oxygénés/ Bleichmittel auf Sauerstoffbasis

conservingsmiddelen/agents conservateurs/ Konservierungsmittel: methylisothiazolinone,benzisohtiazolinone; parfums/Duftstoffe

< 5%

WAARSCHUWING H319- Veroorzaakt ernstige oogirritatie. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden. **P264-** Na het werken met dit product de handen grondig wassen. **P305+P351+P338-** BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoeien met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. **ATTENTION H319-** Provoque une sévère irritation des yeux. **P101-** En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. **P102-** Tenir hors de portée des enfants. **P264-** Se laver les mains soigneusement après manipulation. **P305+P31+P338-** EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. **ACHTUNG H319-** Verursacht schwere Augenreizung. **P101-** Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **P264-** Nach Gebrauch Hände gründlich waschen. **P305+P31+P338-** BEI CONTACT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen.

HG International b.v., Damsluisweg 70, 1332 EJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 (0)36-5494700